

REGULATIONS

on Working with Intermediaries



Fédération Internationale de Football Association

FIFA[®]

11/12/2017

Avv. Maurizio Scaccabarozzi

FIFA: Definition of an intermediary

A natural or legal person who, for a fee or free of charge, represents players and/or clubs in negotiations with a view to concluding an employment contract or represents clubs in negotiations with a view to concluding a transfer agreement.

N.B. terms referring to natural persons are applicable to both genders as well as to legal persons. Any term in the singular applies to the plural and vice versa.

FIGC: Definizioni

Art. 1

Se non diversamente specificato nell'ambito del presente regolamento, i seguenti termini, indifferentemente al singolare o al plurale, al maschile o al femminile, hanno il seguente significato:

- Procuratore Sportivo: si intende il soggetto che anche per il tramite di una persona giuridica o una società di persone o altro ente associativo, professionalmente o anche occasionalmente, rappresenta o assiste una Società Sportiva e/o un Calciatore, per le finalità di cui al successivo art. 2, in forza di uno specifico rapporto contrattuale, senza alcun riguardo alla sua effettiva qualifica professionale e anche se legato da vincoli di coniugio o di parentela con gli atleti rappresentati.

FIFA: Scope

Art. 1

1. These provisions are aimed at associations in relation to the engagement of the services of an intermediary by players and clubs to:
 - a) conclude an employment contract between a player and a club, or
 - b) conclude a transfer agreement between two clubs.
2. Associations are required to implement and enforce at least these minimum standards/requirements in accordance with the duties assigned in these regulations, subject to the mandatory laws and any other mandatory national legislative norms applicable to the associations. Associations shall draw up regulations that shall incorporate the principles established in these provisions.
3. The right of associations to go beyond these minimum standards/requirements is preserved.
4. These regulations and potential additional provisions going beyond these minimum standards/requirements implemented by the associations shall not affect the validity of the relevant employment contract and/or transfer agreement.

FIGC: Finalità

Art. 2

21. Il presente regolamento disciplina i servizi di assistenza e rappresentanza da parte di un Procuratore Sportivo a favore di una Società Sportiva e/o di un Calciatore, finalizzati: - alla conclusione o risoluzione di un contratto di prestazione sportiva tra un Calciatore e una Società Sportiva; - alla conclusione di un trasferimento di un Calciatore tra due Società Sportive.
22. Il presente regolamento è adottato dalla FIGC in conformità ai principi emanati dal vigente “Regolamento FIFA” sugli intermediari, di cui costituisce diretta applicazione. In caso di divergenza tra il Regolamento FIFA e il presente regolamento, quest’ultimo prevale.

FIFA: General principles

1. Players and clubs are entitled to engage the services of intermediaries when concluding an employment contract and/or a transfer agreement.
2. In the selection and engaging process of intermediaries, players and clubs shall act with due diligence. In this context, due diligence means that players and clubs shall use reasonable endeavours to ensure that the intermediaries sign the relevant Intermediary Declaration and the representation contract concluded between the parties.
3. Whenever an intermediary is involved in a transaction, he shall be registered pursuant to article 3 below.
4. The engagement of officials, as defined in point 11 of the Definitions section of the FIFA Statutes, as intermediaries by players and clubs is prohibited.

Registration of Intermediaries

1. For the sake of transparency, each association is required to implement a registration system for intermediaries that has to be publicised in accordance with article 6 paragraph 3 below. Intermediaries must be registered in the relevant registration system every time they are individually involved in a specific transaction (cf. paragraphs 2 and 3 below).
2. Within the scope of the above-mentioned registration system, associations must require clubs and players who engage the services of an intermediary to submit at least the Intermediary Declaration in accordance with annexes 1 and 2 of these regulations. Associations may request further information and/or documentation.

3. Following the conclusion of the relevant transaction, a player engaging the services of an intermediary within the scope of article 1 paragraph 1a) above must submit to the association of the club with which he signed his employment contract at least the Intermediary Declaration and any other documentation required by the association. In case of renegotiation of an employment contract, a player engaging the services of an intermediary must also provide the association of his current club with the same documentation.
4. Following the conclusion of the relevant transaction, a club engaging the services of an intermediary within the scope of article 1 paragraph 1b) above must submit to the association of the club with which the player in question is to be registered at least the Intermediary Declaration and any other documentation required by the association. If the releasing club engaged the services of an intermediary, that club shall also submit a copy of the Intermediary Declaration to its association.
5. Following the conclusion of the relevant transaction, a club engaging the services of an intermediary within the scope of article 1 paragraph 1b) above must submit to the association of the club with which the player in question is to be registered at least the Intermediary Declaration and any other documentation required by the association. If the releasing club engaged the services of an intermediary, that club shall also submit a copy of the Intermediary Declaration to its association.

A.S: 2960 Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 2018 e bilancio pluriennale per il triennio 2018-2020

Gli articoli da 1 a 102-bis del disegno di legge «Bilancio di previsione dello stato per l'anno finanziario 2018 e bilancio per il triennio 2018 – 2020» sono sostituiti dal seguente:

Art. 1

(Omissis)

239. È istituito presso il CONI, nell'ambito delle risorse disponibili a legislazione vigente, il Registro nazionale degli agenti sportivi, al quale deve essere iscritto, dietro il pagamento di un'imposta di bolla annuale di 250,00 euro, il soggetto che, in forza di incarico redatto in forma scritta, mette in relazione due o più soggetti operanti nell'ambito di una disciplina sportiva riconosciuta dal CONI ai fini della conclusione di un contratto di prestazione sportiva di natura professionistica, del trasferimento di tale prestazione o del tesseramento presso una federazione sportiva professionistica. Può iscriversi al suddetto registro il cittadino italiano o di altro Stato membro dell'Unione europea, nel pieno godimento dei diritti civili, che non abbia riportato condanne per delitti non colposi nell'ultimo quinquennio, in possesso del diploma di scuola superiore o equipollente, che abbia superato una prova abilitativa diretta ad accertarne l'idoneità. È fatta salva la validità dei progressi titoli abilitativi rilasciati prima del 31 marzo 2015. Agli sportivi professionisti e alle società affiliate a una federazione sportiva professionistica è vietato avvalersi di soggetti non iscritti al Registro pena nullità dei contratti, fatte salve le competenze professionali riconosciute per legge. Con uno o più decreti del Presidente del Consiglio dei ministri, sentito il CONI, sono definite le modalità di svolgimento delle prove abilitative, la composizione e le funzioni delle commissioni giudicatrici, le modalità di tenuta degli obblighi di aggiornamento del Registro, nonché i parametri per la determinazione dei compensi. Il CONI, con regolamento da adottare entro sessanta giorni dalla data di entrata in vigore della presente legge, disciplina i casi di incompatibilità, fissando il consequenziale regime sanzionatorio sportivo.

FIFA: Representation contract

1. For the sake of clarity, clubs and players shall specify in the relevant representation contract the nature of the legal relationship they have with their intermediaries, for example, whether the intermediary's activities constitute a service, a consultancy within the scope of article 1 paragraph 1 of these regulations, a job placement or any other legal relationship.
2. The main points of the legal relationship entered into between a player and/or club and an intermediary shall be recorded in writing prior to the intermediary commencing his activities. The representation contract must contain the following minimum details: the names of the parties, the scope of services, the duration of the legal relationship, the remuneration due to the intermediary, the general terms of payment, the date of conclusion, the termination provisions and the signatures of the parties. If the player is a minor, the player's legal guardian(s) shall also sign the representation contract in compliance with the national law of the country in which the player is domiciled.

FIGC: Contratto di rappresentanza

Art. 5

5.1. Il Contratto di Rappresentanza deve essere sottoscritto dalle parti interessate e deve contenere le loro generalità complete, l'oggetto del mandato, la durata non superiore a due anni, il corrispettivo dovuto al Procuratore Sportivo e le modalità di pagamento, le clausole di risoluzione ed eventuali penali, e può contenere una clausola compromissoria o l'indicazione del foro competente in caso di controversie. Il Contratto di Rappresentanza deve essere corredato dalla Dichiarazione delle Persone Fisiche e della Dichiarazione delle Persone Giuridiche, se necessaria, ovvero fare riferimento alle stesse se già depositate presso la FIGC nell'anno precedente e non siano intervenute nel frattempo variazioni. Nel Contratto di Rappresentanza il Procuratore Sportivo deve dichiarare di non trovarsi in una situazione di incompatibilità o di conflitto di interessi, ovvero ne deve rendere edotte le parti contrattuali.

5.2 Qualora il Calciatore interessato sia minore di età, il Contratto di Rappresentanza dovrà essere sottoscritto da chi ne ha la potestà o la tutela legale.

5.3 Un Calciatore può sottoscrivere un Contratto di Rappresentanza soltanto con un Procuratore Sportivo alla volta e durante il periodo di validità del Contratto di Rappresentanza egli è rappresentato unicamente dal Procuratore Sportivo indicato nello stesso.

5.4 Gli effetti del Contratto di Rappresentanza sottoscritto tra un Club e un Procuratore Sportivo per il tesseramento di un Calciatore cessano automaticamente qualora quest'ultimo - per qualsiasi motivo - non sia più tesserato con il Club.

5.5 Il Contratto di Rappresentanza, previo versamento dei diritti di segreteria, deve essere depositato presso la FIGC, anche in via telematica, entro e non oltre 20 giorni dalla sua sottoscrizione. Il mancato rispetto di tale termine ne comporta l'inefficacia.

5.6 Qualsiasi accordo di modifica del Contratto di Rappresentanza concordata tra le parti ovvero la risoluzione o la revoca dello stesso da parte di un contraente, deve essere depositato, anche in via telematica, entro e non oltre 20 giorni dalla sua sottoscrizione. Il mancato rispetto di tale termine ne comporta l'inefficacia.

5.7 Il Procuratore Sportivo ha l'obbligo di mantenere riservate le informazioni di cui viene a conoscenza nell'espletamento del mandato e di non diffondere notizie comunque relative ai suoi Contratti di Rappresentanza con Club o Calciatori.

FIFA: Conflict of interest

1. Prior to engaging the services of an intermediary, players and/or clubs shall use reasonable endeavours to ensure that no conflicts of interest exist or are likely to exist either for the players and/or clubs or for the intermediaries.
2. No conflict of interest would be deemed to exist if the intermediary discloses in writing any actual or potential conflict of interest he might have with one of the other parties involved in the matter, in relation to a transaction, representation contract or shared interests, and if he obtains the express written consent of all the other parties involved prior to the start of the relevant negotiations.
3. If a player and a club wish to engage the services of the same intermediary within the scope of the same transaction under the conditions established in paragraph 2 above, the player and the club concerned shall give their express written consent prior to the start of the relevant negotiations, and shall confirm in writing which party (player and/or club) will remunerate the intermediary. The parties shall inform the relevant association of any such agreement and accordingly submit all the aforementioned written documents within the registration process (cf. articles 3 and 4 above).

FIFA: Payment to intermediaries

1. The amount of remuneration due to an intermediary who has been engaged to act on a player's behalf shall be calculated on the basis of the player's basic gross income for the entire duration of the contract.
2. Clubs that engage the services of an intermediary shall remunerate him by payment of a lump sum agreed prior to the conclusion of the relevant transaction. If agreed, such a payment may be made in instalments. While taking into account the relevant national regulations and any mandatory provisions of national and international laws, and as a recommendation, players and clubs may adopt the following benchmarks:
 - a) The total amount of remuneration per transaction due to intermediaries who have been engaged to act on a player's behalf should not exceed three per cent (3%) of the player's basic gross income for the entire duration of the relevant employment contract.
 - b) The total amount of remuneration per transaction due to intermediaries who have been engaged to act on a club's behalf in order to conclude an employment contract with a player should not exceed three per cent (3%) of the player's eventual basic gross income for the entire duration of the relevant employment contract.
 - c) The total amount of remuneration per transaction due to intermediaries who have been engaged to act on a club's behalf in order to conclude a transfer agreement should not exceed three per cent (3%) of the eventual transfer fee paid in connection with the relevant transfer of the player.

4. Clubs shall ensure that payments to be made by one club to another club in connection with a transfer, such as transfer compensation, training compensation or solidarity contributions, are not paid to intermediaries and that the payment is not made by intermediaries. This includes, but is not limited to, owning any interest in any transfer compensation or future transfer value of a player. The assignment of claims is also prohibited.
5. Subject to article 7 paragraph 6 and article 8 below, any payment for the services of an intermediary shall be made exclusively by the client of the intermediary to the intermediary.
6. After the conclusion of the relevant transaction and subject to the club's agreement, the player may give his written consent for the club to pay the intermediary on his behalf. The payment made on behalf of the player shall be in accordance with the terms of payment agreed between the player and the intermediary.
7. Officials, as defined in point 11 of the Definitions section of the FIFA Statutes, are prohibited from receiving any payment from an intermediary of all or part of the fees paid to that intermediary in a transaction. Any official who contravenes the above shall be subject to disciplinary sanctions.
8. Players and/or clubs that engage the services of an intermediary when negotiating an employment contract and/or a transfer agreement are prohibited from making any payments to such intermediary if the player concerned is a minor, as defined in point 11 of the Definitions section of the Regulations on the Status and Transfer of Players.

FIGC: Corrispettivi

Art. 6

6.1 Nel Contratto di Rappresentanza deve essere indicato il corrispettivo dovuto al Procuratore Sportivo e, nel caso in cui i servizi del Procuratore Sportivo siano svolti nell'interesse di più parti, anche chi è tenuto al pagamento.

6.2 Il corrispettivo per i servizi di un Procuratore Sportivo può essere stabilito in una somma forfettaria ovvero in una percentuale sui valori della transazione curata dal Procuratore Sportivo o sul reddito lordo complessivo del calciatore risultante dal contratto di prestazione sportiva, nel rispetto delle norme tributarie applicabili, e indicandone termini e modalità di pagamento nel Contratto di Rappresentanza.

6.3 Le parti, nello stabilire l'entità del corrispettivo dovuto al Procuratore Sportivo, possono fare riferimento ai seguenti criteri per la sua determinazione: - l'ammontare totale del corrispettivo dovuto al Procuratore Sportivo per l'assistenza fornita a un Calciatore o a un Club per la stipula di un contratto di prestazione sportiva tra un Calciatore e una Società Sportiva non dovrà eccedere il 3% della retribuzione base complessiva lorda del Calciatore; - l'ammontare totale del corrispettivo dovuto al Procuratore Sportivo per l'assistenza fornita ad una Società Sportiva per la conclusione di un accordo di trasferimento di un Calciatore non dovrà eccedere il 3% del valore del trasferimento.

6.4 Nessun corrispettivo è dovuto al Procuratore Sportivo da un Calciatore che sottoscriva un contratto ai minimi federali, né da un Club nel caso in cui il Contratto di Rappresentanza sia relativo al tesseramento di un calciatore non professionista.